

**Newborn Sling**

0-3 months and up to 6,8 kg (15 lb) maximum

**Hamaca para recién nacido**

0 a 3 meses y hasta 6,8 kg máximo

**Hamac pour nouveau-né**

De 0 à 3 mois et jusqu'à 6,8 kg (15 lb) maximum

**Suporte para recém-nascido**

0-3 meses, até no máximo 6,8 kg (15 lb)

**Infant Insert**

3-6 months and up to 9 kg (20 lb) maximum

**Soporte para bebé**

3 a 6 meses y hasta 9 kg máximo

**Butoir**

De 3 à 6 mois et jusqu'à 9 kg (20 lb) maximum

**Suporte do bebê**

3-6 meses, até no máximo 9 kg (20 lb)

**Sit-Me-Up Support**

6-9 months and up to 11,3 kg (25 lb) maximum

**Respaldo de posicionamiento**

6 a 9 meses y hasta 11,3 kg máximo

**Support pour s'asseoir**

De 6 à 9 mois et jusqu'à 11,3 kg (25 lb) maximum

**Suporte para sentar**

6-9 meses, até no máximo 11,3 kg (25 lb)

**Toddler Tub**

9+ months and up to 11,3 kg (25 lb) maximum

**Bañera para niño pequeño**

9 meses en adelante y hasta 11,3 kg máximo

**Baignoire pour enfant**

À partir de 9 mois et jusqu'à 11,3 kg (25 lb) maximum

**Banheira infantil**

9 meses ou mais e até 11,3 kg (25 lb) no máximo

# HNX51

**OWNER'S MANUAL | MANUAL DEL USUARIO  
GUIDE DE L'UTILISATEUR | MANUAL**



**EXPERT APPROVED**  
**APROBADO POR EXPERTOS**  
**APPROUVÉ PAR LES EXPERTS**  
**APROVADO POR ESPECIALISTAS**

**Where great minds think like kids™**

Since 1961, early childhood development experts at the Fisher-Price™ Play Lab have watched and learned from real-life fun experts (aka kids) and their grownups to help us create gear and toys that help make parenting a new baby easier. From bassinets that help everyone sleep better, to bath time, mealtime and playtime essentials, Fisher-Price® baby gear helps put the fun back in functional.

**Donde las grandes mentes piensan como niños**

Desde el año 1961, los expertos en desarrollo de la primera infancia del Laboratorio de juegos de Fisher-Price™ observan y aprenden de los expertos en diversión de la vida real (es decir, los niños) y sus padres para ayudarnos a crear equipos y juguetes para hacer que la crianza de un bebé sea más fácil. Desde cunas que ayudan a todos a dormir mejor, hasta artículos esenciales para la hora del baño, la hora de la comida y la hora de jugar, el equipo para bebés Fisher-Price® hace que la diversión sea funcional.

**Où les grands esprits pensent comme des enfants**

Depuis 1961, les experts en développement de la petite enfance du Laboratoire de jeu de Fisher-Price™ ont observé et appris des experts en divertissement de la vie réelle (alias les enfants) et de leurs adultes pour nous aider à créer des articles et des jouets qui facilitent la vie des parents. Des couchettes qui aident tout le monde à mieux dormir, aux essentiels de l'heure du bain, des repas et du jeu, les articles pour bébés de Fisher-Price® permettent de retrouver le plaisir de la fonctionnalité.

**O lugar onde grandes mentes pensam como crianças**

Desde 1961, os primeiros especialistas em desenvolvimento infantil do Laboratório de Brincadeiras da Fisher-Price™ observaram e aprenderam com os especialistas em diversão da vida real (também conhecidos como crianças) para nos ajudar a criar brinquedos e acessórios para os bebês, auxiliando no aprendizado e crescimento da forma mais natural. Desde berços que ajudam todos a dormir melhor, até a hora do banho, hora da refeição e hora de brincar, os equipamentos infantis Fisher-Price® ajudam a inserir a diversão em atividades funcionais.

# BEFORE YOU BEGIN | ANTES DE EMPEZAR AVANT DE COMMENCER | ANTES DE COMEÇAR

**IMPORTANT!** Read these instructions before use of this product.

- Keep these instructions for future reference.
- Product features and decoration may vary from images.
- Fit the bath tub to the sink, place in an adult bath tub or on a flat surface.
- Fit the plug into the hole in the bottom of the bath tub. Fill the bath tub with **as little water as possible** to bathe baby. ALWAYS test water temperature in the product **with your hand or elbow** before placing baby in this product.
- ALWAYS test water temperature in the product before placing baby in this product. Typical water temperature should be between 32°C (90°F) and 38°C (100°F).
- Water toys sometimes get messy. Protect play surfaces before use.
- Overfilling the bath tub may cause it to leak.
- After each use, drain and rinse all items.
- The newborn sling is machine washable. Machine wash in cold water with a gentle detergent on the gentle cycle. Do not use bleach. Tumble dry on low.

**IMPORTANTE!** Lee estas instrucciones antes de usar este producto.

- Guardar estas instrucciones para futura referencia.
- Las características y la decoración del producto pueden variar de las mostradas en las fotos.
- Coloque la bañera en el lavamanos, en una bañera común o en una superficie plana.
- Colocar el tapón en el orificio que se encuentra en la parte de abajo de la bañera. Llenar la bañera con la **menor cantidad de agua posible** para bañar al bebé. SIEMPRE comprobar la temperatura del agua en el producto **con la mano o codo** antes de meter al bebé.
- SIEMPRE comprobar la temperatura del agua en el producto antes de meter al bebé. La temperatura de agua promedio debe ser entre 32 °C y 38 °C.
- Los juguetes de agua pueden mojar las superficies. Proteger las superficies de juego antes de usar el producto.
- Llenar la bañera en exceso puede causar derrames.
- Después de cada uso, vaciar y enjuagar todas las piezas.
- La hamaca para recién nacido se puede lavar a máquina. Lavar a máquina con agua fría y detergente suave en ciclo para ropa delicada. No usar blanqueador. Meterlos a la secadora a temperatura baja.

**IMPORTANT!** Lire toutes les instructions avant d'utiliser le produit.

- Conserver ce document pour s'y référer en cas de besoin.
- Les caractéristiques et les décos du produit peuvent varier par rapport aux illustrations.
- Mettre le produit dans un évier, dans une baignoire pour adulte ou sur une surface plane.
- Placer le bouchon de drainage dans le trou au fond du produit. Mettre **le moins d'eau possible** dans le produit pour donner le bain à bébé. TOUJOURS vérifier la température de l'eau **avec la main ou le coude** avant de placer bébé dans le produit.
- TOUJOURS vérifier la température de l'eau avant de placer bébé dans le produit. La température de l'eau doit se situer entre 32 °C (90 °F) et 38 °C (100 °F).
- Les jouets à eau peuvent éclabousser. Protéger les surfaces de jeu avant utilisation.
- Le produit risque de fuir s'il est trop rempli.
- Après chaque utilisation, vider et rincer tous les éléments.
- Le hamac pour nouveau-né est lavable en machine. Laver en machine à l'eau froide, avec un détergent doux, au cycle délicat. Ne pas utiliser de javellisant. Sécher en machine à basse température.

**IMPORTANTE!** Por favor, leia estas instruções antes de utilizar o produto.

- Guarde estas instruções para referências futuras.
- As características e as decorações do produto podem ser diferentes das imagens apresentadas.
- Coloque a banheira na pia, em uma banheira de adulto ou em uma superfície plana.
- Coloque o tampão na parte inferior da banheira. Encha a banheira com **o mínimo de água possível** para dar banho no bebê. SEMPRE confira a temperatura da água **com a mão ou cotovelo** antes de colocar o bebê.
- SEMPRE teste a temperatura da água do produto antes de colocar o bebê. A temperatura ideal da água deve ser entre 32° C (90° F) e 38° C (100° F).
- Brinquedos de utilização na água podem sujar. Proteja as superfícies antes de brincar.
- Encher muito a banheira pode causar vazamento.
- Depois de cada uso, esvazie e enxágue todos os itens.
- O apoio para recém-nascidos é lavável à máquina. Use a máquina de lavar com água fria e detergente neutro no ciclo suave. Não utilize produtos alvejantes. Secar na máquina, temperatura baixa.

# **WARNING**

**Drowning Hazard:** Babies have **drowned** while using infant bath tubs and slings/supports/inserts.

**To prevent drowning:**

- **Stay in arm's reach** of your baby.
- **Never** rely on a toddler or preschooler to help your baby or alert you to trouble. Babies have drowned even with other children in or near bath tub.
- Babies can drown in as little as **2,5 cm (1 inch)** of water. Use as little water as possible to bathe your baby.
- Use in **empty** adult tub or sink.
- Keep drain **open** in adult tub or sink.

**Fall Hazard:** Babies have suffered **head injuries** falling from infant bath tubs and slings/supports/inserts.

**To prevent falls:**

- Place tub **only** in adult tub, sink or on floor.
- **Never** lift or carry baby in tub and sling/support/insert.

# **ADVERTENCIA**

**Peligro de morir ahogado:** Hay bebés que se han **ahogado** mientras usan bañeras, hamacas, respaldos o portabebés.

**Para evitar accidentes:**

- **Mantén** al bebé a tu alcance.
- **No** permitir que un niño pequeño o preescolar ayude con tu bebé o que sea el encargado de avisarte en caso de peligro. Se han presentado casos de bebés ahogados incluso con otros niños cerca de la bañera.
- Los bebés se pueden ahogar en tan solo **2,5 cm** de agua. Llenar la bañera con la menor cantidad de agua posible para bañar a tu bebé.
- Usarla en una bañera común o lavamanos **vacíos**.
- Mantener los lavamanos y bañeras comunes **destapados**.

**Peligro de caídas:** Hay bebés que han sufrido **lesiones en la cabeza** tras caer desde bañeras, hamacas, respaldos o portabebés.

**Cómo evitar caídas:**

- Colocar la bañera **únicamente** en una bañera común, lavamanos o sobre el piso.
- **Nunca** levante ni tome a un bebé en bañeras, hamacas, respaldos o portabebés.

This product may come with replacement warning labels which you can apply over the factory applied warning label if English is not your primary language. Select the warning label with the appropriate language for you.

Este producto viene con etiquetas de advertencia en español que puedes pegar sobre las etiquetas de fábrica, en caso de que el inglés no sea tu idioma principal. Selecciona las etiquetas de advertencia en el idioma de tu elección.

# **⚠ ATTENTION**

**Danger de noyade :** Un bébé peut **se noyer** dans une baignoire pour enfant et/ou pendant l'utilisation d'un hamac/support/butoir pour enfant.

**Pour prévenir les noyades :**

- Bébé doit **toujours** être à portée de main.
- **Ne jamais** compter sur un jeune enfant pour aider bébé ou vous alerter en cas de danger. Des bébés se sont noyés même en présence d'autres enfants dans une baignoire ou à proximité.
- Un bébé peut se noyer dans seulement **2,5 cm (1 po)** d'eau. Utiliser le moins d'eau possible pour donner le bain à bébé.
- Utiliser le produit dans une baignoire pour adulte ou un évier **vide**.
- **Ne jamais mettre** le bouchon dans la baignoire pour adulte ou l'évier.

**Danger de chute :** Un bébé peut subir des **blessures à la tête** en tombant d'une baignoire pour enfant et/ou d'un hamac/support/butoir pour enfant.

**Pour prévenir les chutes :**

- Placer le produit **uniquement** dans une baignoire pour adulte, un évier ou sur le plancher.
- **Ne jamais soulever ou transporter** bébé dans une baignoire pour enfant et/ou un hamac/support/butoir pour enfant.

# **⚠ ATENÇÃO**

**Perigo de afogamento:** Já houveram casos de **afogamento** de bebês durante o uso de banheiras/redes/suportes e cangurus infantis.

**Para evitar afogamento:**

- **Fique sempre perto**, ao alcance do seu bebê.
- **Nunca** confie em uma outra criança para tomar conta do bebê. Bebês já se afogaram mesmo com outra criança perto ou na mesma banheira.
- Os bebês podem se afogar em cerca de **2,5 cm (1 polegada)** de água. Use pouca água para dar banho no bebê.
- Use em uma pia ou banheira de adulto **vazia**.
- Mantenha o ralo **aberto** da pia ou banheira de adulto.

**Risco de queda:** Já houveram casos de **lesões na cabeça** causados por quedas de banheiras/redes/suportes e cangurus infantis.

**Para evitar quedas:**

- Coloque a banheira infantil **somente** sobre a banheira, pia ou chão.
- **Nunca** levante ou carregue seu bebê dentro da banheira e/ou redes/suportes e cangurus.

Des étiquettes d'avertissement peuvent être fournies avec le produit afin de pouvoir remplacer celle apposée en usine si l'anglais n'est pas la langue de l'utilisateur. Sélectionner l'étiquette rédigée dans la langue de son choix.

Este produto vem com adesivos de aviso que você pode aplicar sobre os avisos de fábrica para substituí-los, se o inglês não for o seu idioma principal. Escolha o adesivo de aviso com o idioma apropriado.

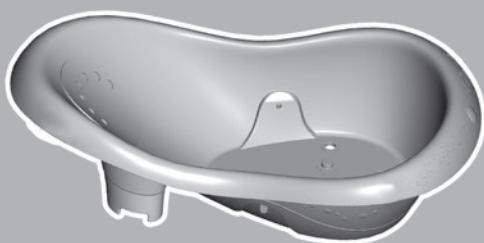
## PARTS | PIEZAS | PIÈCES | PEÇAS

**IMPORTANT!** Before each use, inspect this product for damaged hardware, loose joints, missing parts or sharp edges. Discontinue use of product if it becomes damaged, broken or disassembled. Do not use replacement parts other than those approved by the manufacturer.

**IMPORTANTE!** Antes de cada uso, revisar que el producto no tenga piezas dañadas, articulaciones sueltas, piezas faltantes o bordes filosos. Descontinuar el uso del producto si se daña, rompe o desarma. No usar piezas de repuesto, salvo aquellas aprobadas por el fabricante.

**IMPORTANT!** Avant chaque utilisation, vérifier qu'aucune pièce n'est endommagée ou manquante, que les fixations sont bien serrées et qu'aucun bord n'est tranchant. Cesser l'utilisation du produit s'il est endommagé. Ne pas utiliser de pièces de rechange autres que celles approuvées par le fabricant.

**IMPORTANTE!** Antes de montar ou de cada uso, verifique se o produto não está danificado, com partes faltando ou pontas expostas. Pare de usar o produto se ele quebrar ou tiver danificado ou desmontado. Não use acessórios ou peças de reposição diferentes das providas e aprovadas pelo fabricante.



# 4 STAGE BATH TUB | BAÑERA DE 4 ETAPAS | BAIGNOIRE 4 ÉTAPES | BANHEIRA 4 ESTÁGIOS



**NEWBORN SLING & HEAD SUPPORT**  
**HAMACA PARA RECIÉN NACIDO Y SOPORTE DE CABEZA**  
**HAMAC POUR NOUVEAU-NÉ ET APPUIE-TÊTE**  
**APOIO PARA RECÉM-NASCIDO E SUPORTE PARA CABEÇA**



Hook the clips at the rounded end of the sling to the notch on each side of the bath tub above the feet. Then attach the clips on the other end of the sling to the notches on the other end of the bath tub.

Colocar los clips en el extremo redondeado de la hamaca en el espacio correspondiente de cada lado de la bañera sobre el área de los pies. Luego, fijar los clips del otro extremo de la hamaca en los espacios correspondientes del otro lado de la bañera.

Fixer les attaches de l'extrémité arrondie du hamac aux encoches situées de chaque côté de la baignoire au-dessus des pieds. Fixer ensuite les attaches situées à l'autre extrémité du hamac aux encoches à l'autre extrémité de la baignoire.

Prenda as presilhas na extremidade arredondada da amarra em cada lado da banheira acima dos pés. Em seguida, prenda as presilhas na outra extremidade da amarra na outra extremidade da banheira.



Turn the hook on the bottom of the bath tub so that it's upright. Slide the loop on the head support strap onto the hook.

Girar el gancho de la parte de abajo de la bañera de modo que quede en posición vertical. Ajustar la cinta del soporte de cabeza en el gancho.

Faire pivoter le crochet situé sous la baignoire pour qu'il soit droit. Faire glisser la boucle de l'appui-tête sur le crochet.

Vire o gancho do fundo da banheira de forma que fique vertical. Deslize a argola da tira do suporte de cabeça no gancho.



**INFANT INSERT**  
**SOPORTE PARA BEBÉ**  
**BUTOIR**  
**SUPORTE DO BEBÉ**

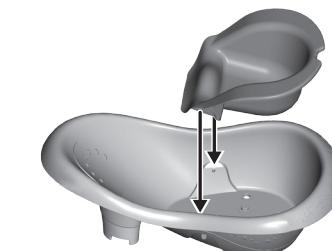


Rotate the hook so that it's under the bath tub.

Girar el gancho para que quede abajo de la bañera.

Faire pivoter le crochet pour qu'il soit sous la baignoire.

Gire o gancho para que fique embaixo da banheira.



Fit the infant insert in the bath tub.

Ajustar soporte para bebé en la bañera.

Placer le butoir dans la baignoire.

Encaixe o suporte na banheira.



**SIT-ME-UP SUPPORT**  
**RESPALDO DE POSICIONAMIENTO**  
**SUPPORT POUR S'ASSEOIR**  
**SUPORTE PARA SENTAR**

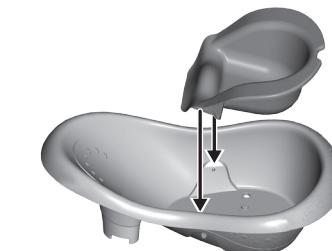


Rotate the hook so that it's under the bath tub.

Girar el gancho para que quede abajo de la bañera.

Faire pivoter le crochet pour qu'il soit sous la baignoire.

Gire o ganho para que fique embaixo da banheira.



Fit the infant insert in the bath tub.

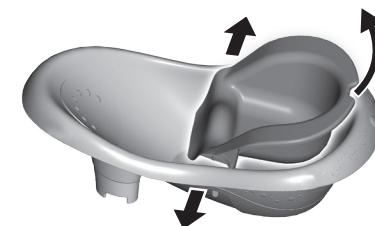
Ajustar soporte para bebé en la bañera.

Placer le butoir dans la baignoire.

Encaixe o suporte na banheira.



**TODDLER TUB**  
**BAÑERA PARA NIÑO PEQUEÑO**  
**BAIGNOIRE POUR ENFANT**  
**BANHEIRA INFANTIL**



Pull the sides of the bath tub apart and remove the infant insert.

Jalar en dirección opuesta los lados de la bañera y retirar el soporte.

Écarter les parois de la baignoire pour retirer le butoir.

Puxa as laterais da banheira e remova o suporte infantil.



Roomy tub with lots of room to sit and play!

Bañera con mucho espacio para sentarse y jugar.

La baignoire spacieuse offre amplement d'espace pour le jeu assis!

Banheira espaçosa para sentar e brincar!

# **STORAGE & CARE**

## **ALMACENAMIENTO Y MANTENIMIENTO**

## **RANGEMENT ET ENTRETIEN**

## **ARMAZENAMENTO E CUIDADOS**



Remove the insert/support and the newborn sling.  
Before storing, drain, clean, rinse and dry all items.  
Turn the hook on the bath tub to hang it up for storage.

Retira el soporte para bebé o el respaldo y la hamaca para recién nacido.

Antes de guardar el producto, vaciar, lavar, enjuagar y secar todas las piezas.

Girar el gancho de la bañera para colgarla y guardarla.

Retirer le butoir/le support et le hamac pour nouveau-né.

Vider, laver, rincer et sécher tous les éléments avant de les ranger.

Faire pivoter le crochet pour accrocher la baignoire.

Remova o encaixe/suporte e canguru para recém-nascidos.

Antes de guardar, seque e limpe todos os itens.

Gire o gancho da banheira para pendurá-la depois de usar.



service.mattel.com

## MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México. R.F.C. MME-920701-NB3.

Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89.

## CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago.

Tel.: 1230-020-6213.

## VENEZUELA

Servicio al consumidor Venezuela:  
Tel.: 0-800-100-9123.

## ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 - Oficinas 109 y 111, Vicente López - Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373.

## COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069.

## PERÚ

Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744.

E-mail Latinoamérica:  
servicio.clientes@mattel.com.

## UNITED STATES

1-800-432-5437.  
Fisher-Price, Inc.,  
636 Girard Avenue,  
East Aurora, NY 14052.

## CANADA

Mattel Canada Inc.,  
6155 Freemont Blvd.,  
Mississauga,  
Ontario L5R 3W2.  
1-800-432-5437

## BRASIL

Distribuído por: Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: fone 0800 575 0780. E-mail: sac.matteldobrazil@mattel.com

## AUSTRALIA

Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church Street, Locked Bag #870, Richmond, Victoria 3121 Australia. Consumer Advisory Service 1300 135 312.

## NEW ZEALAND

16-18 William Pickering Drive, Albany 1331, Auckland.

## ASIA

Mattel East Asia Ltd., Room 503-09, North Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China.  
Tel.: (852) 3185-6500.

## MALAYSIA

Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel  
Continental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3,  
Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinchi, Bangsar South,  
59200 Kuala Lumpur, Malaysia.

Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ  
Amstelveen, Nederland.

## SOUTH AFRICA

Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30  
Melrose Boulevard, Johannesburg 2196.

